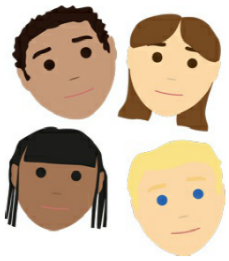
# Odjel za pedijatriju · Barnavdelning

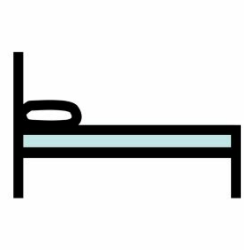
## Informacije o odjelu

Information om avdelningen



Dobro došli na odjel!
Ovdje imamo djecu od 0 do 18 godina na liječenju sa različitim bolestima.

Välkommen till avdelningen!
Här vårdas barn som är mellan 0 till 18 år med olika sjukdomar.



Većina soba se dijeli sa drugim pacijentom.

Man får ofta dela rum med annan patient.



Jedan roditelj može ostati i spavati sa djetetom.

En förälder får stanna på sjukhuset och sova hos barnet.



Roditelji kupuju sami ručak i večeru u restoranu ili menzi.

Föräldrar får köpa egen lunch och middag i restaurangen eller matsalen.



Roditelj što spava na odjelu dobije doručak i večernji obrok.

Förälder som sover på avdelningen får frukost och kvällsmat.

För info om symbollicenser: http://www.dart-gbg.org/licenser
Detta bildstöd är skapat via www.bildstod.se i samarbete med
Barn– och ungdomskliniken, Avdelning 23, NÄL

# Odjel za pedijatriju · Barnavdelning

## Informacije o odjelu

Information om avdelningen



Nekad je dijete osjetljivo na zaraze. U tom slučaju mora dijete ostati u sobi da ga neko ne zarazi.

Ibland är barnet känsligt för smitta. Då måste han eller hon stanna på rummet för att inte bli smittad av någon person.




Ponekad dijete mora biti u sobi da ne zarazi druge osobe.

Ibland måste barnet stanna på rummet för att själv inte smitta någon annan.



Zabranjeno je slikanje na odjelu.

Det är förbjudet att fotografera på avdelningen.



Sve familije što su kod nas trebaju biti sigurne u to da ih nitko neće slikati.

Alla familjer som är här ska känna sig trygga med att inte bli fotograferade.



Dijete može slobodno nositi svoju odjeću.

Barnet får gärna ha sina egna kläder.

För info om symbollicenser: http://www.dart-gbg.org/licenser
Detta bildstöd är skapat via www.bildstod.se i samarbete med
Barn– och ungdomskliniken, Avdelning 23, NÄL

# Odjel za pedijatriju · Barnavdelning

## Informacije o odjelu

Information om avdelningen



Malu djecu važemo svako jutro bez odjeće.

Små barn vägs varje morgon utan kläder.



Nekad važemo dijete prije i poslije dojenja.

Ibland ska barnet vägas både före och efter amning.



Pozvonite na zvono da dođe osoblje prije i poslije svakog dojenja.

Ring på klockan efter personal innan och efter varje amning.

För info om symbollicenser: http://www.dart-gbg.org/licenser
Detta bildstöd är skapat via www.bildstod.se i samarbete med
Barn– och ungdomskliniken, Avdelning 23, NÄL

# Odjel za pedijatriju · Barnavdelning

## Informacije o odjelu

Information om avdelningen



Morate sami srediti prijevoz kući kad dijete otpustimo iz bolnice.

När barnet skrivs ut och ska åka hem så får ni ordna egen hemresa.




Bolnica ne plaća taksi za povratak kući.

Sjukhuset betalar inte för taxi hem.

För info om symbollicenser: http://www.dart-gbg.org/licenser
Detta bildstöd är skapat via www.bildstod.se i samarbete med
Barn– och ungdomskliniken, Avdelning 23, NÄL